

Ben
Rev
ay
3



AYUNTAMIENTO BENALMÁDENA

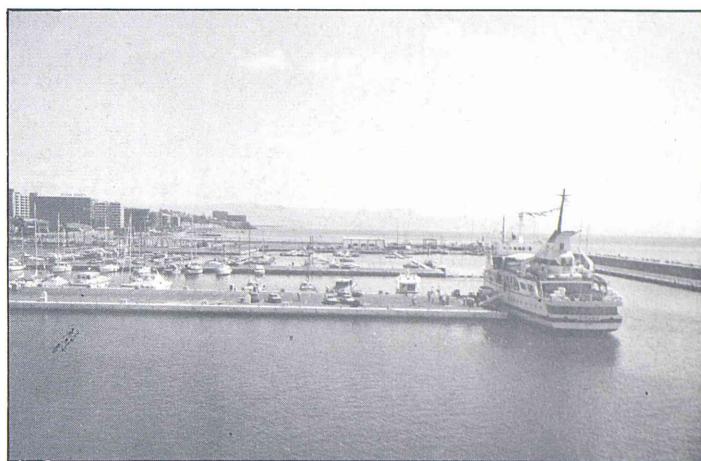
boletín informativo municipal

AGOSTO 1983

Puerto Deportivo de Benalmádena

ASUNTO CEMESA

Es evidente que la noticia es de interés del caso en sí y por los nombres protagónicos de la misma. No puede este Boletín sustraerse a la reproducción de lo último que se ha escrito sobre el "asunto Cemesa", por ello publicamos íntegramente lo que el 16 de julio dijo "Diario 16" y la carta y aclaración posteriores. Es de lectura entretenida y útil. Y el hecho de reproducir lo que "Diario 16" publicó significa que sólo deseamos informar, sin tomar parte activa en dicha información, para que cada cual saque las conclusiones que considere pertinentes. Las emisoras de radio locales insistieron en esta noticia y ampliaron cuanto aquí se dice. A todos los distintos medios de comunicación agradecemos el interés demostrado.



EDITORIAL

De la conciencia participativa

Apenas se consigue algo con la indolente costumbre de encogernos de hombros, de resumir los comentarios a la mera anécdota de tertulia o al enojo gesticulante que nace y muere frente al espejo: la democracia, los modos democráticos ponen a nuestro alcance los medios suficientes para canalizar sugerencias, protestas, juicios críticos o simples ideas. Esta es, guste o no a mucha gente, una verdad incuestionable. Otro cantar es que, una vez seguido el camino marcado, las propuestas lleguen a buen fin; otro cantar, en efecto.

Lo que el ciudadano debe seriamente plantearse es que cada Ayuntamiento disfruta de una serie de cauces para participar y que debe aprovecharlos al máximo. No es cuestión de refunfuñar por todo si no se ha intentado canalizar la participación deseada. La época en que cada cual, en proporción directa a la importancia de su cargo, hacía de su capa un sayo y tomaba las determinaciones por puro capricho, han pasado a la historia. Algunos dirán con razón que tales determinaciones pueden nacer, empero, si alguien tiene políticamente una mayoría de votos, pero también entra aquí el juego democrático del saber ganar, saber perder y siempre saber estar, porque aún en esta situación los canales participativos existen y están al alcance de todos, deben ser utilizados debidamente y hasta con energía porque es un derecho ciudadano hacerse presente en el Ayuntamiento.

Los concejales han sido elegidos por los votos del pueblo y son los representantes de esos votos, ante los cuales deben responder y a los que deben respetar. Los concejales deben, por tanto, escuchar a los vecinos y transmitir sus deseos de la manera más conveniente posible. Para ello disponen de resortes determinados en las distintas áreas (Cultura, Hacienda, Urbanismo, etc.), se reúnen asiduamente, trabajan en grupo, tienen la obligación de ser portavoces del sentir del pueblo. Es evidente que no siempre van a conseguir solucionar los problemas, pero luchar por ellos, intentarlo plenamente sí lo hacen. Y nadie debe, a priori, dudar de la intencionalidad de nadie, aunque tengamos tanta costumbre de hacerlo. Los ediles trabajan con todas sus fuerzas y hay que presentarles las cuestiones generales que se les puedan escapar: seguro que ellos mismos lo agradecerán.

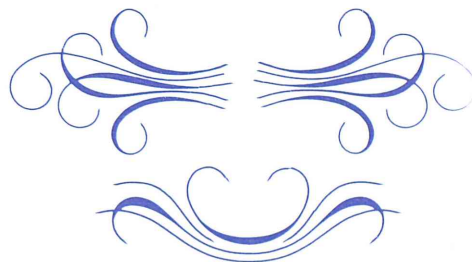
Independientemente, el alcalde —ahora nos referimos ya a Enrique Bolín— es hombre que recibe a todo el mundo; actitud de sobra conocida por los vecinos. No se le debe atosigar con el pequeño compromiso de cada uno porque no conviene robar un tiempo que puede ser empleado en tareas mayores, pero su asequibilidad es total y pública.

Hay que ser serios, pues, a la hora de criticar públicamente cosas que desconocemos. Es muy cómodo hablar por hablar, lanzar dardos sin estar muy seguros de

cuanto se dice y mucho más peligroso acusar sin tener pruebas fehacientes.

En el Ayuntamiento las puertas están abiertas para todos porque la gestión municipal es pública. Es más, y como consejo último, conviene decir que la participación ciudadana debería ser más intensa: desde escribir a este Boletín ejerciendo una crítica a la que todos tenemos derecho, a la simple asistencia a los Plenos, que se desarrollan en presencia de quienes lo deseen.

Hay que colaborar, que concienciarse con esta colaboración y dejar de chismorrear en voz baja y amarga, o ser transmisor de chismes infundados. El Ayuntamiento es del pueblo y para el pueblo, hay que saberlo y saberlo utilizar. Lo que es inmoral es tirar la piedra y esconder la mano.





Para la terminación del Puerto Deportivo

El Ayuntamiento de Benalmádena rescinde el contrato a Cemesa

El 8 de julio la Corporación Municipal de Benalmádena rescindió el contrato a Cemesa, empresa que preside Edmundo Alfaro, de construcción del puerto deportivo de esta localidad. Alfaro se presentó en el Ayuntamiento acompañado de su abogado Santiago Segura Ferns y de dos directivos del banco que financió la construcción.

El Ayuntamiento de Benalmádena ha rescindido el contrato por el que la empresa Cemesa tenía que terminar el puerto deportivo de Benalmádena. Esta decisión fue tomada una vez que la empresa que preside Edmundo Alfaro ha venido incumpliendo de manera sistemática los plazos y acuerdos anteriores. El Ayuntamiento de esta localidad se tomará un tiempo para estudiar los próximos pasos.

Según todos los indicios, con la rescisión de este contrato se cierra una larga y polémica presencia de Cemesa y Edmundo Alfaro en la Costa del Sol. No se sabe, por el contrario, cuál será la actitud de los holandeses de la empresa Almathon, que estaban aportando capital a Cemesa para la construcción de este puerto deportivo.

Además de la culminación de las obras del puerto, como los aparcamientos, queda por construir y levantar toda la parte inmobiliaria en los terrenos ganados al mar, actualmente en litigio. El Puerto Deportivo Municipal de Benalmádena no podrá funcionar a tope y alcanzar la proyección que se había pensado sin antes estar totalmente terminado.

La historia de Edmundo Alfaro rocambolesca por otra parte, con supuesta compra de un periódico que en su día se llamó "Sol de España", el "affaire" inconcluso de Fidecaya, en cuya operación se vio envuelto también el puerto, y otra serie de maniobras que algún día saldrán a la luz pública.

La rescisión del contrato se produce el 8 de este mes y ahora Cemesa tiene quince días a partir de la notificación para presentar las correspondientes alegaciones. Cuan-

do tanto Edmundo Alfaro como los holandeses llevaban casi dos años sin dar señales de vida, ha sido suficiente la rescisión para que aparezcan. Pero de una manera muy curiosa.

Edmundo Alfaro llegó acompañado de su abogado Santiago Segura Ferns, uno de los defensores de los golpistas del 23 de febrero, y dos personajes que dijeron pertenecer al First Hipoteque Bank, la entidad que había hecho los desembolsos y garantizado el aporte de capital de Hilders en el puerto.

FUTURO

En este contencioso, el Ayuntamiento no ha querido entrar y se ha limitado tan sólo a decir que hicieran una oferta y se estudiaría, pero que en ningún caso adoptaría decisión alguna en base a supuestos pactos.

Se ha sabido, por otra parte, que a Edmundo Alfaro los holandeses de Hilders llegaron a ofrecerle 400 millones por apartarse del puerto y renunciar a todos los derechos que la ley le pueda reconocer.

En estos momentos, el Ayuntamiento hace una valoración de lo que se ha construido y las implicaciones por las cosas que no se han terminado. Una vez hecha esta valoración se pagará a Cemesa lo que se debe, lo mismo que a Hilders y a Espada y al propio Ayuntamiento, que ha tenido que hacer frente a importantes gastos. También se tendrá en cuenta a posibles reclamantes.

Un portavoz del Ayuntamiento aseguraba a este periódico que hasta podría darse la circunstancia de que alguien, por ejemplo el First Hipoteque Bank, dijera que construye y presente un aval que garantice la terminación del puerto. "Sería cuestión de pensarlo."



HILDERS Y EL PUERTO DE BENALMADENA

Refiriéndose a una información de este periódico sobre el puerto deportivo de Benalmádena, Hilders, presidente de Almathon, hace las siguientes aclaraciones:

Se dice en el encabezamiento de dicho artículo, con letra más grande que:

“Alfaro se presentó en el Ayuntamiento acompañado de dos directivos del banco que financió la construcción”.

Esto no es así, pues la financiación de dicha construcción ha corrido en su totalidad a cargo mío, sin que el dicho banco ningún otro haya desembolsado ni un céntimo en la misma.

Incluso en el párrafo segundo de su artículo, se dice textualmente:

“No se sabe cual será la actitud de los holandeses de la empresa Almathon, que estaban aportando capital a Cemesa para la construcción de este puerto deportivo.”

Es decir, que aclaramos tal contradicción, afirmando, como ha sido en realidad,

que dicha financiación se ha hecho en su totalidad por el que suscribe y por la empresa Almathon.

Se dice también en el párrafo quinto, también textualmente:

“Cuando tanto Edmundo Alfaro como los holandeses llevaban casi dos años sin dar señales de vida.”

Eso tampoco es cierto, pues tanto yo personalmente, como mis representantes legales en España, no han cesado de realizar gestiones con el Ayuntamiento (como le consta personalmente al mismo señor alcalde, don Enrique Bolín) con Alfaro y demás personas relacionadas con este tema, pues es fácil de comprender nuestra preocupación por la enorme inversión efectuada (que excede de los 1.500.000 millones de pesetas) y, sobre todo, por la forma en que vaya a poder restituírseme tan considerable suma de dinero.

Por último, se dice en el párrafo sexto, también literalmente:

“Edmundo Alfaro llegó acompañado de su

abogado y dos personas que dijeron pertenecer al First Hipoteque Bank, la entidad que había hecho los desembolsos y garantizado el aporte de capital de Hilders en el puerto.”

Desconocemos la identidad de tales señores, pero si afirmamos nuevamente que dicho banco no ha hecho aportación de cantidad alguna a la financiación del puerto, puesto que, como ya hemos dicho, ésta corrió a mi cargo o a cargo de la empresa Almathon.

H.W. Hilders
Torremolinos

N. de la R: Los dos señores a los que hace mención la información dijeron representar al banco holandés que había financiado la operación de Hilders-Almathon con Cemesa. El Ayuntamiento de Benalmádena, en estos dos años, no tuvo una oferta concreta. Una cosa es cierta: Edmundo Alfaro no tenía una peseta y la financiación le vino de los holandeses.

BENALMADENA PEATONAL

Benalmádena suele ser noticia casi siempre y raro es ver el día en que alguna publicación de la Costa del Sol, o alguna de sus emisoras, no recoge noticias de nuestro Municipio. Acaba de hacer su aparición “El diario de la Costa del Sol”, al que auguramos éxitos y larga vida, periódico que trae un nuevo modo de informar y muy acorde con la manera de producirse de esta zona turística. El viernes 5 de agosto publicaba este artículo que ahora conviene reproducir, pues toca un tema sobre el que hay que ir concienciándose.

No hay lugar a dudas: Benalmádena-Pueblo es uno de los sitios más bonitos de la Costa del Sol. Es como una tarjeta postal puesta en pie. Y supongo que los vecinos están muy orgullosos de tanta belleza, tanta tranquilidad y tantos cuidados. Vamos, que es como si hubiera pasado el Ariel en plan avasallador. Entonces uno piensa que lo único que estropea en parte al paseante es la existencia de tanto coche aparcado en lugares estratégicos, porque estorban, porque afean, porque incomodan. Y tampoco el centro es tan grande como para no poder desplazarse a pie soltando garbo a raudales. Conclusión: que a la larga todo el mundo agradecería que el centro propiamente dicho fuera peatonal. Así declaro. Al principio se van a cabrear los de siempre: los que quieren el coche en la misma puerta, esos que no lo meten en la bañera por si se les moja, pero si hay que perjudicar a una minoría para beneficiar a una mayoría, pues

ya sabe usted doña Sumé...

La plaza de la Niña de Benalmádena se está convirtiendo en un aparcamiento, que, encima, es feo. Incluso incómodo para los propios vecinos, que podrían disfrutar de un enclave preciosísimo y hasta cualquiera de nosotros sería capaz de sentarse a la puerta a hacer ganchillo, o filtriré, o vainica, o punto de cruz o cruz de punto que no me sale. La calle Real es otra que habría que limpiar de vehículos metidos prácticamente



en las casas. Es que son como visitas: aquí mi coche, aquí mi señora; aquí do ruedas, aquí los michelines de mi suegra. ¿Ustedes me entienden? Y la calle Santo Domingo, la que va de la Plaza a los Jardines del Muro, que es una vía de lo más maja y vistosa, pues se pone imposible y se le alteran sus bioritmos con tanto cacharro aparcado, entaponando o circulando, mientras los peatones, sufridos y de negro como está mandado, tienen que refugiarse en los rincones cada vez que quiere pasar don Floro con su

matricula nueva. Así no hay manera de sentarse a la puerta, ya les digo, con la sillita de anea y la lengua dispuesta y es que me he enterado que el Lolo, el hijo de la Conchi, anda en malas compañías y le ha tocado el muslo (el izquierdo, eso sí, que el muchacho va con la moda) a la Pili y hay que casarlos. Bueno, sin bromas, que Benalmádena se merece todos los cuidados posibles pero —ojo al parche— tendrán que colaborar todos, los vecinos y el Ayuntamiento y esos cuatro del cabrero deberán aprender a colaborar más (que esto no produce úlcera) y a enfadarse menos (que esto sí produce úlcera). De todos modos, e insistiendo, el teniente de Alcalde Ramón Rico ha ido cortando la circulación rodada paulatinamente (los viernes por la tarde, despaciosamente. . . los sábados por la tarde calladamente. . .) más algunos autóctonos le han querido casi comer sin cuchillo ni tenedor, muy a pesar de que, dada su madurez, debe ser ya algo indigesto.

Y habrá que hablar de los Jardines del Muro. ¿Cuándo se inauguran el templete, la cascada (con perdón) y los jardines?. Nadie da el primer paso. Es un rincón hermosísimo, pero las escalerillas, tan poéticas ellas, están sin barandas y los novios, de noche, se pueden romper lo que algunos y algunas ya tienen suficientemente roto, aparte de piernas, brazos y costillares varios. Quieren ofrecer conciertos, teatro para niños y demás sutilezas ociosas, pero... ¿cuándo? sé que el alcalde tiene interés y prisa en el asunto, pero como hasta para poner una póliza hace falta un referéndum...

PRIMERAS JORNADAS DE TEATRO

Ha nacido el interés por el teatro?

No se trata de decir que todos los vecinos se han descolgado a ver los espectáculos de las "I Jornadas de Teatro-Verano 83" porque sería mentira, pero sí que una minoría están siguiendo con interés estas funciones teatrales y que los más jóvenes, casi chiquillos, se quedan boquiabiertos cuando ven las marionetas o los recitados. Esto es más importante de lo que ha simple vista pudiera parecer. Hace unos días un chaval contestó, cuando le preguntaron que era el teatro, que "el teatro es una cosa muy seria", y se quedó tan pancho. sí es una cosa "tan seria", él sabía bien lo que quería decir. Incluso es de destacar que en las aulas de teatro, donde se explicó parte de la historia del teatro y se incluyen fragmentos de piezas como "La vida es sueño" o "La hidalga del valle", ambas de Calderón de la Barca, los niños se quedan atentísimos escuchando versos que no son de fácil asimilación. Esto, visto como se quiera ver, es un éxito que habla mucho y bien en favor de los asistentes. No faltan los que se aburren y se van, no faltan los padres que hablan en tono alto, no faltan los que van a husmear, pero en todos los casos su presencia es óptima; el tiempo hará la selección si es que el Ayuntamiento sigue programando jornadas de este estilo.

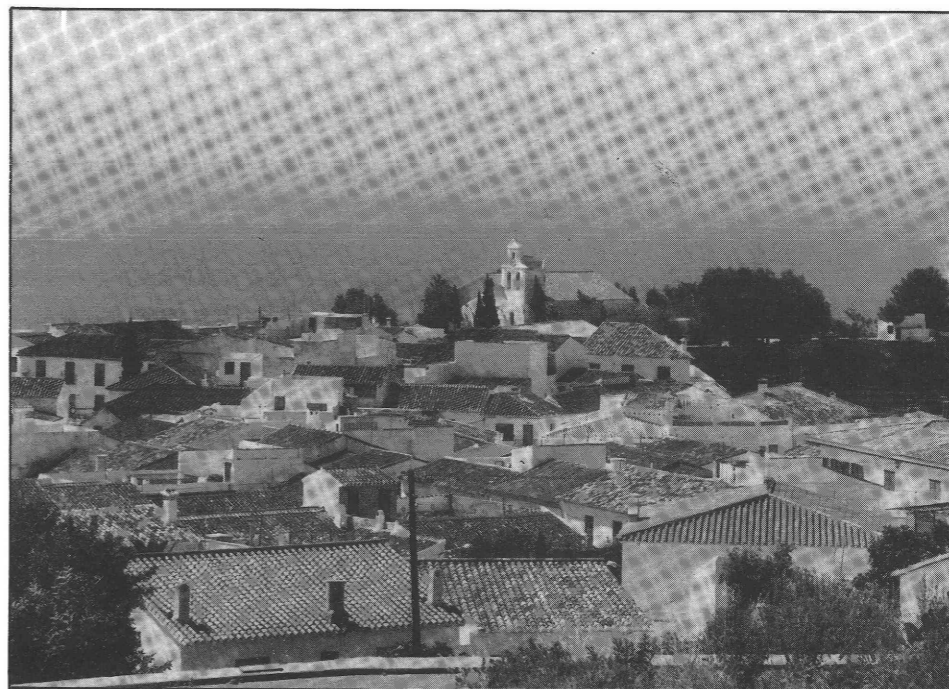
Éxitos de los grupos "Zarabanda", "Birli-Birdi", las marionetas de César Linari y las mencionadas aulas de teatro, dirigidas por el programador de las Jornadas, Jacinto Esteban. Éxito mayúsculo de los espectáculos medievales, representados por la compañía José Ariza-



Jacinto Esteban, que consisten en una serie de recitados fiel reflejo de cómo se hacía el teatro en la Edad Media. Todo ello está demostrando que el teatro si nació en el pueblo sigue estando en el alma del pueblo.

Dentro de la feria benalmadense, aparte del espectáculo medieval, se presentan el Teatro de la Pantomía, de Angel Baena, las marionetas "La volaera multicolor" ofreciendo la escenificación del cuento de Saint-Exupery "El principito". Las Jornadas seguirán vigentes hasta finales de septiembre, hasta el 24 concretamente.

Teatro para niños y para adultos, un programa completo y complejo que solo trata de llegar a personas que nunca vieron teatro y que, tal vez sin saber porqué, lo aman. Esta es la meta de la campaña teatral del Ayuntamiento de Benalmádena.



UN SONETO PARA BENALMADENA

José de Miguel es un excelente poeta cordobés en nuestras tierras, que ama profundamente Benalmádena, que la siente. Viviendo largo tiempo en Arroyo de la Miel conoce bien nuestra problemática, nuestro paisaje, nuestra gente. José de Miguel ha escrito un bello soneto sobre Benalmádena y no

podemos por menos que publicarlo aquí; no todo van a ser noticias municipales, obras o proyectos. Un espacio para la poesía es un espacio para el corazón. Gracias, Pepe de Miguel por esa definición de "paloma que anida su blancura en los alcores de la serranía".

Soneto de JOSE DE MIGUEL

Benalmádena

*Cual paloma que anida su blancura
en los alcores de la serranía,
esplendes, Benalmádena, vigía
del ancho mar, guardián de tu hermosura.*

*La Niña de la Fuente, su figura
recorta en dulce entorno de armonía;
el sol, te pone cerco cada día,
bañando en oro y luz tu arquitectura.*

*Un Muro de jardines, entroniza
en gracia vegetal, la alquimia pura
—verde, blanco y azul— de tu belleza;*

*se remansa la paz, se cristaliza,
en tu viejo solar, donde perdura
de Al-Andalus, el alma y la grandeza.*

José de Miguel

PANORAMA DEPORTIVO



El segundo semestre del año 83, se presenta para el Patronato Deportivo Municipal de Benalmádena, pleno de actividades. En primer lugar porque este segundo período del año, se abre con las actividades deportivas de verano que de una manera especial se circunscriben a la campaña de natación para todos.

Sí, desde el mes de julio, en la Piscina Municipal de Arroyo de la Miel, se vienen celebrando los cursos de natación, que este año han dado cabida a más de 450 personas diarias que de forma programada y dirigida han hecho de la natación un medio para aprender, para divertirse, para relacionarse, para estar en forma y sobre todo para hallar la satisfacción de la actividad por la actividad. Estos cursos, están abiertos para todo tipo de personas de los 6 a los 70 años, desde julio a septiembre en horario de 9,45 horas a 12 horas y de 18,45 a 21 horas en caldes de 45 minutos de duración.

Pero la natación a pesar de ser la actividad predominante de este verano, no es la única, ya que paralelamente a ella, y desde el mes de julio funciona en la Piscina Municipal de Arroyo de la Miel, la Escuela de Tenis, que acoge a los niños de 12 a 13 horas de la mañana y a los adultos de 19 a 20 horas de la tarde.

El tenis y la natación son dos estupendas actividades que se ofrecen para que puedan ser practicadas por todo tipo de personas, y para que esto sea una realidad a lo largo de este verano se tiene previsto además llevar a cabo dos actividades muy sabrosas que van a permitir a todo el que lo desee la práctica de estos deportes. Estas actividades son:

—PRIMERA 12 HORAS DE NATACION, que se celebrarán en la Piscina Municipal de Arroyo de la Miel a finales de agosto, y,

—LA PRIMERA LUNA LLENA DE TENIS, que se celebrará coincidiendo con la próxima luna llena en el Complejo Deportivo Municipal, y en la que durante toda una noche todos los participantes que lo deseen podrán practicar el tenis bajo los reflejos de la Luna de agosto.

Pero, estas actividades veraniegas no son más que el puente que da paso a las actividades estables del resto del año y que coinciden con lo que es la temporada deportiva 83-84, y el inicio del curso escolar.

La novedad que estas actividades van a presentar para la temporada que se inicia

en los meses de septiembre y octubre se va a referir a su localización por vez primera en el Complejo Deportivo Municipal que dará acogida a escuelas deportivas de muy diversa índole como son:

—10 escuelas de Iniciación Deportiva para niños de 10 a 14 años, (que se desarrollarán en los propios centros escolares).

—3 escuelas de Especialización Deportiva que se desarrollarán en el Complejo Deportivo Municipal y que tocarán: baloncesto, balonmano y voleibol.

—Escuelas Especiales de:

—Gimnasia rítmica para niñas.

—Atletismo para niños y jóvenes.

—Judo para todas las edades y ambos sexos.

—Fútbol para niños de 8 a 11 años.

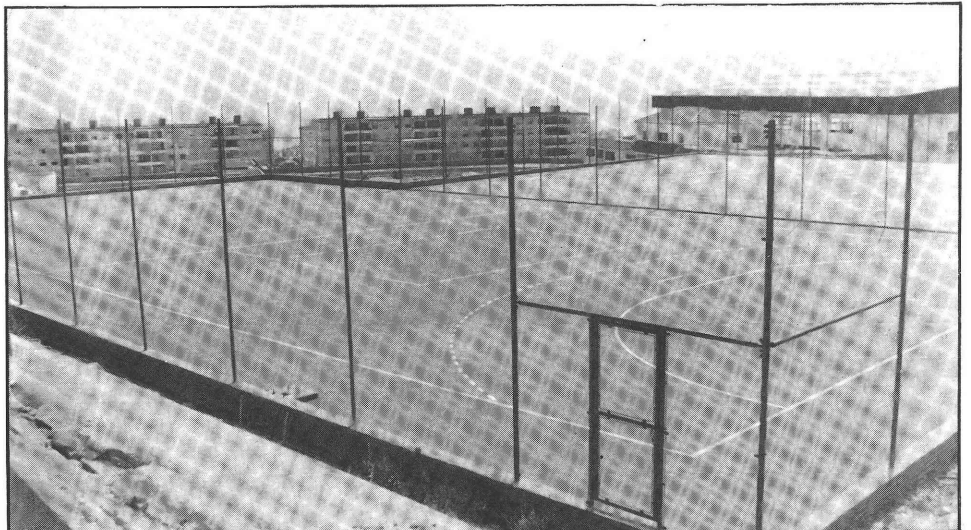
—Badminton para todas las edades y ambos sexos.

—Tenis para todas las edades y ambos sexos.

A partir de estas actividades y como plato fuerte, con su pequeña solera dentro de las actividades programadas por el Patronato Deportivo Municipal tendremos los cursos de mantenimiento físico de adultos que durante todos los días de la semana en turnos de mañana y tarde tendrá lugar en las instalaciones deportivas municipales del Complejo Deportivo. En ella se tiene prevista una asistencia de 200 vecinos que compartirán con ilusión el esfuerzo y la alegría de sentirse vivos a través del movimiento.

Bueno, no queremos hacer muy larga la presentación del programa deportivo para este segundo semestre del año 83, y por ello la Dirección Técnica del Patronato se va a despedir anunciándoles una novedad para este período que comienza: la celebración de los **PRIMEROS JUEGOS DEPORTIVOS MUNICIPALES** que dará cabida a todos los clubs que lo deseen, en 8 modalidades deportivas, y que desde octubre a junio nos tendrán entretenidos practicando nuestro deporte preferido.

Juan CORRAL



FERIA DE BENALMADENA

La salida de este Boletín coincidirá, fechas más o menos, con la Feria de Benalmádena lo cual implica que incluyamos el programa de festejos, no obstante el publicado y repartido por el pueblo. Este Boletín debe dar constancia de estos actos tradicionales y por ello reproduce Comisión de Festejos, saludo del Teniente de Alcalde y el programa en sí. Con el próximo número brindaremos un reportaje fotográfico de la Feria.

COMISION DE FESTEJOS

Presidente de Honor: Don Enrique Bolín y Pérez-Argemi

Presidente: Don Ramón Rico Muñoz

Secretario: Don José Serrano Balbuena

Vocales: Don José Nieto Sánchez, Don Salvador Peinado Gambero, Don José Carmona Ruiz y Don Ramón Rico Fernández.

SALUDO DEL TENIENTE DE ALCALDE DE BENALMADENA

Queridos amigos y vecinos: Sólo unas palabras para saludaros desde este programa de fiestas que hemos confeccionado con nuestro mayor cariño y voluntad, a fin de que sea agradable para todos.

Sé que esto es difícil pero, si en estos días una mayoría de vosotros os sentís felices estaríamos más que satisfechos de nuestro trabajo y esfuerzos. Sólo quiero pedir os un poco de comprensión para los fallos que serán muchos, debidos quizás a nuestra inexperiencia, pero jamás por falta de ilusión y deseos de que todo salga lo mejor posible.

Esperando que todos lo pasemos bien y que estas fiestas en honor a nuestra Patrona la Virgen de la Cruz, sean días de alegría, comprensión y divertimento para propios y extraños.

*Os saluda afectuosamente
Vuestro Teniente de Alcalde
RAMON RICO*

VIERNES, DIA 12

10.00: Encuentros eliminatorios del cuadrangular de futbito, entre equipos de Benalmádena y Arroyo de la Miel, en las pistas del Colegio Enrique Bolín.

10.30: Eliminatorias del primer campeonato de dominó, por paejas, de Benalmádena, que se celebrará en los Jardines del Muro.

12.00: Final de futbito, entre los equipos vencedores.

16.00: Comienzo del torneo de tenis.

19.00: Visita del jurado a las calles participantes en el concurso de embellecimiento.

21.00: Gran desfile por las calles de nuestra ciudad de la cabalgata de gigantes y cabezudos, anunciadora del comienzo de las fiestas.

La cabalgata irá acompañada por la Banda Municipal de Música de esta localidad.

21.30: Iluminación del ferial y pregón de las fiestas. A continuación se celebrará en el local de la Sociedad de Cazadores, la gran final del concurso de dardos.

22.00: Inauguración de la verbena popular en la plaza de España, con la actuación de la orquesta "Romance".

22.30: Concurso de disfraces, con premios a los vencedores.

23.00: VII Festival de Cante Flamenco en la plaza de toros. Organiza el Liceo de Benalmádena y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento.

24.00: Elección y presentación de las reinas de las fiestas y sus damas de honor.

1.00: Actuación del cuadro flamenco "Vicente del Pino y Canela Fina".

SABADO, DIA 13

8.30: Diana floreada a cargo de la Banda Municipal de Música.

11.00: Marathón popular por las calles de nuestro pueblo. Salida de la Plaza de España.

12.00: Concursos infantiles de cucañas, carreras de sacos, piñatas y comilona de sandías, con premios a los vencedores.

12.45: Homenaje a la tercera edad, con una copa de vino español y premios en metálico al anciano y anciana de mayor edad. Todos estos actos se celebrarán en la Plaza de España y serán amenizados con un concierto de música interpretado por la Banda Municipal Juvenil.

18.30: Gran partido de fútbol entre los equipos de Benalmádena y Deportivo Benamiel.

21.30: Teatro infantil con la representación de "Fantasía 1". Dirección de A. Baena.

22.00: Primera Cacería del Zorro. Salida: Aparcamientos Avda. J. L. Peralta. Inscripción gratuita en el canal 14 (27.125). Organiza el Q.S.O. Patrocina el Excmo. Ayuntamiento de Benalmádena.

22.15: Baile en la verbena con la orquesta "Romance" y el conjunto "Malagón".

23.30: Actuación del Grupo de Danzas de Benalmádena.

24.30: Actuación de "Los del Arroyo".

1.30: Actuación de la formidable murga "Los Cosacos".

DOMINGO, DIA 14



8.30: Diana floreada a cargo de la Banda Municipal de Música.

10.00: Baloncesto infantil femenino, Benalmádena-A. de la Miel.

11.00: Baloncesto senior masculino, Benalmádena-A. de la Miel. Ambos partidos se celebrarán en las pistas del Colegio Enrique Bolín.

12.00: Romería con la Santísima Virgen de la Cruz a la gruta de Lourdes. Concurso de paellas.

16.00: Regreso de la romería al Templo Parroquial.

18.00: Carreras de cintas con motos y bicicletas.

20.00: Ofrenda de flores a la Stma. Virgen de la Cruz y Santa Misa.

20.15: Espectáculo cómico-aurino en la plaza de toros, con el siguiente programa:

1.º Actuación de la vieja-torero.

2.º Lidia de un toro por un gran matador.

3.º Se soltará la típica vaquilla para los que deseen saltar al ruedo.

Por gentileza del Excmo. Ayuntamiento de Benalmádena y de la Empresa, las entradas serán gratis.

22.00: Baile con la orquesta "Romance" y el conjunto "Malagón".

23.30: Actuación de "Los del Arroyo".

1.00: Actuación de "Juanito Navarro y su show".

LUNES, DIA 15

10.00: Marionetas "La volaen multicolor".

El Principito de Exupery.

Finales de tenis. Pista Colegio Enrique Bolín.

18.30: Tradicional partido entre solteros y casados.

20.00: Solemne función religiosa en honor de nuestra patrona la Stma. Virgen de la Cruz.

20.45: Salida procesional de la venerada imagen de la Santísima Virgen de la Cruz por las calles de la feligresía, acompañada por la Banda Municipal de Música.

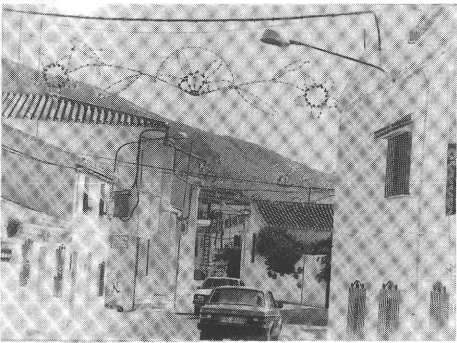
22.00: Baile con la orquesta "Romance" y el conjunto "Malagón".

23.00: Actuación del Grupo de Danzas de Benalmádena.

24.00: Entrega de trofeos de las distintas competiciones.

1.30: Actuación de "Bordón 4".

3.00: Castilo de fuegos artificiales y traca final.



NOTICIAS

SEGUNDO CONGRESO "ASOCIACION DE HESPERIDES"

La Asociación Hespérides organiza su "II Congreso de Investigación" los días 21, 22 y 23 de septiembre en nuestro Castillo del Bil-Bil. La citada Asociación reúne a un gran número de profesores de Geografía e Historia, aproximadamente unos cien de los cuales asistirán a estas jornadas de trabajo.

Durante estos tres días se presentarán una serie de ponencias, seguidas todas ellas de un coloquio, y podrán asistir a las mis-

mas, independientemente de estos especialistas, cuantas personas se consideren interesadas en el tema.

El mismo día 21, a las 13 horas, se ofrecerá una copa a los asistentes como acto de bienvenida y apertura de este "II Congreso de Investigación". No obstante, las personas que deseen una mayor información pueden recurrir a los profesores don Pedro González, teléfono 29-56-81, y don Antonio Carmona, teléfono 25-59-06.

NUESTRA POLICIA

La actuación de nuestras Fuerzas de Orden Público (F.O.P.) son excelentes y en la mente de todos los vecinos están sus actuaciones. Ahora, en verano, con el aumento de población y por tanto el incremento de conflictividad nuestras Policía Nacional, Municipal y Guardia Civil están trabajando exhaustivamente por mantener el orden y, en definitiva, por prestar una serie de servicios que redundan siempre en beneficio del Municipio. Les alentamos a seguir por idéntico camino.

Incluimos en esta nota los teléfonos de más utilidad y a los que hay que recurrir en caso necesario:

Policía Municipal	44 84 00
Policía Nacional	44 26 49
Guardia Civil Costa	44 12 86
Guardia Civil Pueblo	44 81 74



Coros Universidad de California en el Castillo del Bil-Bil

El próximo día 1 de septiembre a las 20 horas (ocho de la tarde) y en el Castillo de Bil-Bil actuarán los Coros de la Universidad de California (Estados Unidos), bajo la dirección de Albert J. McNeill y el acompañamiento del organista Joan Groate Chambers. Los cuarenta y cuatro componentes de estos coros interpretarán el siguiente repertorio:

Thou, O Jehova, Abideth Forever (de Four Motets) - Aaron Copland (1900-).

Requiem Aeternam/Kyrie Eleison, de Requiem Mass - José Mauricio Nuñez-García (1767-1830).

Air de Lia (de Prodigal Son) - Claude Debussy (1862-1918). Noreen Maki, soprano.

Arise, Shine, For Thy Light Is Come -Edwin Fissinger (1924-).

Laudamus Te (de Gloria) - Francis Poulenc (1889-1963).

Agincourt Song (canción inglesa 1415) -Arreglos Samuel Adler (1933-).

There Is A Balm In Gilead (espiritual) -William L. Dawson (1900-).

Poor Man Lazarus (espiritual) - Jester Hairston (1900-).

Sweet Brtsy From Pike - Arreglos Robert DeCormier (1924-).

Iddem-Dem Mallida - Basada en un cántico del tribu Itneg - Arreglos Vincent Gómez.

Vd. manda:

Insertamos por segunda vez esta nota, esperando de todos ustedes su colaboración. Colaboración que esperamos recibir en el Ayuntamiento, Delegación de Prensa.

Usted manda... es un espacio necesario: el espacio de los vecinos para que expongan sus opiniones mediante cartas o artículos. Ha de ser necesario precisamente por esto, porque no deseamos silencios y porque es hora —tal vez la hora precisa— de decir las cosas abiertamente, por delante y en letra impresa. Ahora bien, para que esta página surta el efecto deseado siendo el escaparate de todos hay que hacer firme propósito de colaboración. Somos dados a la crítica, pero la crítica de café, de tertulia, no a la crítica a cara descubierta que puede y debe existir por cuanto conlleva de constructiva y útil. Hay una oportunidad de no callarse nada, que es esta sección, porque cuanto se diga con respeto tendrá acogida en Usted manda... y es que, de verdad de la buena: Usted manda..., vecino.